



ACTA N°30-2026
Sesión extraordinaria 06

Acta número treinta correspondiente a la sesión extraordinaria número seis celebrada por el Concejo de Distrito de San Rafael del cantón de Escazú, período dos mil veinticuatro – dos mil veintiocho, que se realizó en la Escuela de Guachipelín a las nueve horas con catorce minutos del sábado dieciocho de abril de dos mil veintiséis, con la asistencia de las siguientes personas:

MIEMBROS PRESENTES EN ESTA SESIÓN:

Catarinna López Campos (PNG).	Síndica Propietaria.
Johnny Espinoza Fernández (PNG).	Síndico Suplente.
Marcia Sandí Sandí (UPES).	Concejala Propietaria.
Xinia Lucrecia Flores Quesada (UP).	Concejala Propietaria.
Gabriela Hernández Segura (PNG).	Concejala Suplente.

MIEMBROS AUSENTES EN ESTA SESIÓN:

Ariana López Campos (PNG).	Concejala Propietaria.
Jimena Sanabria Brenes (TE).	Concejala Propietaria.
Carmen Yadira Arias Méndez (UP).	Concejala Suplente.
Marlen Patricia Sandí Jiménez (UPES).	Concejala Suplente.

También están presentes los representantes de la Municipalidad de Escazú: Denia Zeledón Valverde y Daniel Sequeira Arias; así como las personas que presentan proyectos comunales.

PRESIDE LA SESIÓN: Catarinna López Campos, Síndica Propietaria.

ARTÍCULO I. PUNTO ÚNICO: PRESENTACIÓN Y RECIBIMIENTO DE PROYECTOS POR PARTE DE LAS ORGANIZACIONES DEL DISTRITO

La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Bueno, muy buenos días. Al ser las 9:14 del sábado 18 de abril del 2026 damos inicio a la sesión extraordinaria 6, acta 30 del Concejo Distrito de San Rafael en las instalaciones de la Escuela de Guachipelín con la presencia de Catarinna López, Síndica Propietaria, Johnny Espinoza, Síndico Suplente, Marcia Sandí, Concejala Propietaria, doña Xinia Flores, Concejala Propietaria y Gabriela Hernández, Concejala Suplente. Nos acompañan de la Administración Municipal Denia Zeledón y Daniel Sequeira. Eh, bienvenidos, bienvenidas a la sesión. Eh, antes de iniciar la recepción de proyectos, me gustaría presentarles nosotros como Concejo de Distrito ante ustedes. Eh, como les decía, mi nombre es Catarinna, yo soy la Síndica Propietaria del distrito, don Johnny es mi suplente, Marcia, Xinia y Gabriela, ellas son las concejales y eh pues estamos muy felices de que puedan acompañarnos el día de hoy en la presentación de proyectos. Eh, eso. El día de hoy es únicamente presentar los proyectos, ya posteriormente nosotros eh vamos a estar evaluándolos para hacer la priorización y trasladándolos a la Administración Municipal para lo que



1 corresponda. Y, muy importante esta presentación de proyectos es eh para el presupuesto del próximo
2 año, ¿verdad? del 2027. Entonces, si se aprobaron los proyectos, serían hasta el próximo año que
3 tendrían eh lo que sea que están solicitando. Si quieren podemos iniciar y pueden iniciar ustedes,
4 muchachos, que llegaron de primero, pueden pasar al frente para la presentación. Eso sí, les pido. Si si
5 van a utilizar la palabra, decir su nombre completo para el acta.

6
7 Fernando Jesús Cubero Carballo, de TerraKura Organic: Gracias, nosotros traíamos una pequeña
8 presentación.

9
10 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: ah, con gusto Denia nos puede ayudar para para
11 presentar. Sí, y muy importante que sepan eh la sesión por eh está siendo grabada, ¿verdad? Tanto el
12 audio como el video.

13
14 Fernando Jesús Cubero Carballo, de TerraKura Organic: nosotros íbamos a consultar si también era
15 posible documentar la fotografía de nuestra parte.

16
17 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: claro, no hay problema.

18
19 Miguel Moya, de TerraKura Organic: bueno, muy buenos días. Mi nombre es Miguel Moya,

20
21 Fernando Jesús Cubero Carballo: mi nombre es Fernando Cubero.

22
23 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: y nosotros ambos somos residentes de Escazú, oriundos
24 de Escazú 100%. Nosotros somos del sector de Escazú Centro, tenemos compañeros de Guachipelín,
25 de San Rafael y también de San Antonio dentro del proyecto. Eh, y nosotros hoy venimos a presentarles
26 una opción que tenemos acerca del compostaje y el tema de manejo de residuos ordinarios y sólidos
27 dentro del cantón, que ya va siendo hora de que eh lo preparemos para que pues cumplamos con el Plan
28 Nacional de Compostaje que tiene el Gobierno para el próximo eh próximos años.

29
30 Fernando Jesús Cubero Carballo, de TerraKura Organic: como bien decía mi compañero, somos un
31 emprendimiento escazuceño y el día de hoy quiero queremos que conozcan más sobre nosotros como
32 una posible opción para para esta para esta problemática tan grave que es del manejo de residuos
33 sólidos. Ya se ha visto generalmente en todo el país, ¿verdad?, cómo está afectando tanto el cierre de
34 los rellenos sanitarios. Entonces, queremos que valoremos esta opción. Antes de empezar, queremos
35 que conozcan un poco más de nosotros. Bueno, la el proyecto que traemos un se llama Solución Integral
36 para el Gestión de Residuos Orgánicos y queremos involucrar lo que es la Municipalidad, instituciones
37 públicas, empresas privadas, centros educativos, comunidad y ONG para la ejecución del mismo. Eh
38 ok, ¿quiénes somos? Como les decíamos, un emprendimiento 100% escazuceño, nuestra especialidad
39 es la gestión de residuos orgánicos, implementando también lo que es el la agricultura orgánica eh
40 urbana y vertical. Eh, esto para hacer un complemento con lo que es la economía circular y el
41 aprovechamiento de todos los recursos. Eh, nuestros sistemas de compostaje son estos que tenemos por
42 acá para que los vean, es un sistema giratorio. Además de este también hacemos una implementación
43 de fábricas de procesamiento. Nuestra experiencia, nuestra experiencia eh arranca en el 2018 fue



1 cuando iniciamos este proyecto como una idea eh en la cual queríamos eh buscar una opción que sea
2 que sea eh funcional, económica y que realmente esté al alcance de todas las personas. Desde el 2018
3 empezamos con la experimentación, fuimos perfeccionando nuestro proyecto hasta el día de hoy que
4 ya hemos empezado a trabajar con eh con mucha empresa privada, con instituciones públicas, hemos
5 dado charlas también en centros educativos, tanto de primaria, secundaria, universidades, llevando esta
6 información valiosa a muchas personas, apoyando comunidades también y gestionando lo que es el el
7 material orgánico de una manera eh sostenible, de una manera funcional, eh logrando a cabo lo que
8 queremos que es la economía circular. Eh, dentro de los objetivos, el manejo de residuos orgánicos es
9 lo más importante, pero a través de la educación creemos que la educación es es fundamental en esto.
10 Muchas personas no tienen acceso a la información. Nosotros a través de nuestras redes sociales, página
11 y ayuda de gobiernos locales, hemos llegado a expandirnos un poco más con la información y de esa
12 manera alcanzar más eh a nivel nacional. Ahorita queremos concentrarnos también en lo que es el
13 cantón, queremos brindar nuestras herramientas y nuestro apoyo a la a la Municipalidad para poder
14 lograr el objetivo principal que es gestionar de una manera más completa todos los residuos orgánicos,
15 reducir la huella de carbono, el impacto ambiental y también este empezar a buscar una alternativa que
16 no sean los rellenos sanitarios y que se trabaje de una manera más amigable con el ambiente y más
17 sostenible. Las herramientas que brindamos pues nuestros sistemas de compostaje, estas composteras
18 que tenemos en diferentes tamaños, esto para hacerlo en sitio cada hogar y también las fábricas de
19 compostaje que son unas que vamos a ir viendo poco a poco con la presentación del proyecto.

20
21 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: bueno, este, antes de empezar con datos importantes que
22 son 100% datos del cantón ajustados a la realidad, sacados también del programa de manejo de residuos
23 ordinarios del cantón, ¿verdad? Del Plan que se mantiene la página de la Municipalidad. Quería
24 comentarles que este proyecto ya ha sido presentado anteriormente ante los Concejos de aquí de en
25 años anteriores y nosotros seguimos insistiendo porque creemos que la solución que todavía presenta
26 la Municipalidad no es digamos viable, no es concreta y tampoco es transparente para la población,
27 ¿verdad? Estamos muy carentes de información y que las personas lleguen ese acceso. Aparte de eso,
28 el principal interés que nosotros tenemos es porque ya los planes de compostaje que existen a nivel de
29 gubernamental se acercan cada vez más, los plazos son más cortos y los dos rellenos que tenemos, que
30 son el de la Uruca y Aserri están a 4 y 11 meses de cerrarse. Ya próximamente tendríamos que estar
31 trasladando hasta Limón, que también está un año de cerrarse o si no hasta Puntarenas. Entonces,
32 nosotros como ciudadanos entendemos que eso se va a incrementar cada vez el costo va a incrementar
33 el pago de los impuestos de cada uno de los ciudadanos. Entonces, creemos cada vez es más importante
34 que esta solución se dé de una vez en los cantones y el beneficio que va a tener la Municipalidad que
35 es un ahorro de su presupuesto, el cual podemos retribuirlo en otros aspectos como embellecimiento,
36 parques, edificación, etcétera. Entonces, actualmente el cantón genera 86 toneladas diarias de residuos
37 orgánicos. De esas 86 toneladas, el 70% son residuos valorizables. Estamos hablando que eso incluye
38 lo que es el plástico, el cartón, el vidrio, la lata y un 38% corresponde a los orgánicos entonces vemos
39 que es un gran porcentaje del 70% que podríamos estar destacando igual el 38% serían los orgánicos
40 más del 50% del residuo. Esto generándole a la Municipalidad un programa de gestión de los residuos
41 sólidos estaría generando no solamente un ahorro en el manejo de los residuos ordinarios, sino también
42 una proyección de lo que es en los hogares, condominios, instituciones, empresas, un valor agregado
43 que lo vamos ir viendo poco a poco, como es la creación del abono, haciendo un cartón verde que



1 pueda generar productos agroecológicos y que también se puedan desarrollar al sector empresarial. Eh,
2 bueno, las principales problemáticas de lo que queremos presentarles, número uno, el alto costo que
3 eso conlleva aproximadamente, no sé si lo saben, pero aproximadamente cada tonelada le cuesta al
4 cantón entre 15,000 a 25,000 colones dependiendo de la época y dependiendo también de los rellenos
5 sanitarios. Entonces, multipliquen eso 86 por 15 durante todos los días, durante todo el año. Estamos
6 hablando de millones de colones que podríamos estar en un principio, no ahorrándolo de todo, pero
7 podríamos estar generando un plan que a largo plazo podamos estarlo dividiendo en su totalidad. En el
8 traslado, no solamente el alto costo de los combustibles, ahora vemos el problema la guerra, el
9 combustible a subir los costos del transporte van a subir, sino también que tenemos que tener en
10 consideración la reparación de los vehículos, el mantenimiento, la compra de nuevos vehículos que va
11 generando cada vez más traslado de eh residuos ordinarios. Entonces, lo que queremos es evitar ese
12 traslado que sea en el cantón para el cantón, la recolección y la distribución de los residuos orgánicos,
13 la cual creemos que no es la adecuada en el momento, sin embargo, sabemos que hay una iniciativa
14 por parte de la Municipalidad, lo que queríamos es reforzarla y que se haga un nivel tal vez más macro
15 y no tan micro como lo estamos haciendo en este momento. Otra de las problemáticas principalmente
16 como lo decíamos la falta de educación en las escuelas, en los colegios. Nosotros hemos tenido la
17 oportunidad a través de nuestros proyectos de presentarnos en las escuelas y vemos la el interés de los
18 niños que hay por parte de ellos hacia este tema y creemos que es importante que desde ahí se empiece
19 a abarcar y eso es lo que está faltando en el cantón y no solo en el cantón sino a nivel nacional, pero a
20 nivel cantonal hemos tenido oportunidad de presentarnos en colegios privados, en colegios públicos
21 también vemos que no existe, pero que sí hay un interés. Entonces, es un dato importante. La
22 comunicación, la integración con la comunidad. Eh, si bien es cierto la Municipalidad tiene dentro de
23 su programa de manejo de los residuos eh la opción de las composteras giratorias como aquí en el
24 cant... en la escuela, que hay dos, ¿verdad? Eso fue que la Municipalidad se las brindó, sin embargo,
25 probablemente más del 50% de la población sabe no sabe de ese sistema, no sabe que existe y no saben
26 cómo funciona ni cómo adquirirlo así que digamos que eso es una eh descomunicación que existe entre
27 la comunidad y la Municipalidad y lo que nosotros queremos es más bien integrarlos para que estén en
28 conjunto y que sea la comunidad misma la que ayuda en la Municipalidad. En principio va a ser la
29 Municipalidad la que ayuda el ciudadano, pero el ciudadano al final va a ser el que ayude a la
30 Municipalidad con todo su trabajo que van a regresar en sus hogares, y los sectores empresariales.
31 Bueno, sabemos que la red empresarial de responsabilidad empresarial que maneja en la Municipalidad
32 es una de los más grandes de de Costa Rica, ¿verdad? Tenemos todo el sistema hotelero el sistema de
33 condominios, es uno de los más altos de desarrollo de del país y por eso creemos que tenemos una gran
34 oportunidad en esta área, ¿verdad? No solamente este integrándolo, sino también formando una red de
35 consumo y producción a la misma vez. Lo vamos a ir viendo poco a poco. Eh, bueno, salud pública,
36 como lo mencionaba, ya todos los botaderos en realidad se están cerrando. ¿Y qué es lo que pasa cuando
37 se cierra un botadero? Aparece un eh depósito de cielo abierto. Un depósito de cielo abierto es un lugar
38 donde gente llega y bota sin ningún tipo de consideración. Entonces, esa es una de las principales
39 problemáticas que existe. ¿Por qué? Porque normalmente siempre lo hacen cerca de las cuentas, de los
40 ríos, en barrancos. Entonces, todo eso termina nuestras aguas y nosotros somos un país bastante
41 bendecido en cuanto al sistema de agua potable. Sin embargo, esto también podría verse este afectado
42 en no muchos años debido a eso. Sabemos que los orgánicos producen un líquido que se llama lixiviado
43 que bien aprovechado podía ser un beneficio para lo que es el ambiente. Sin embargo, mal utilizado o



1 mal dispensado lo que hace es contaminar las cuencas las cuencas de agua potable y los mantos
2 acuíferos, mantos que se encuentra subterráneamente que nosotros somos los que aprovechamos.
3 Entonces, es importante que también... Obviamente las altas emisiones de dióxido de carbono después
4 de los carros y los animales, los residuos orgánicos son los que producen mayor eh cantidad de dióxido
5 de carbono a nivel mundial. Entonces, eso es uno de los problemas a nivel mundial que se está tratando
6 y por eso es el tema del compostaje que está con tanto fuerza y como mencionaban las contaminación
7 de las fuentes de agua que están en bastante problemática, por ejemplo, la de Aserrí que es una de las
8 que eh tiene mayor problemática porque nosotros estamos muy cerca de poder contaminar nuestros
9 pozos de agua que tenemos potable disponibles para el cantón. En cuanto al crecimiento de la
10 población, no solamente la población que viene a instalarse en el cantón, sino por la alta cantidad de
11 empresas que tenemos, hay un alto tránsito de población que ese cada vez es más el crecimiento, que
12 aunque no se quedan en el cantón igualmente generan residuos que van generando mayor cantidad de
13 costos a la Municipalidad que ni siquiera nosotros estamos reintegrando el impuesto, ¿verdad?
14 Simplemente nosotros nos estamos haciendo cargo sin ningún tipo de... Y por un tema de nosotros, lo
15 más importante pensaría yo, es el tema del sector agroecológico o agroproductor, específicamente los
16 campesinos. Eh, sabemos que Escazú es un un cantón modelo en cuanto lo que es la agricultura.
17 Tenemos muchísimos agricultores, mi familia en general, todos son agricultores también y hemos
18 sufrido lo que es la falta de apoyo por parte de los gobiernos. Este último Gobierno ha estado brindando
19 muchísimo mayor apoyo, brindando fertilizantes, tanques de aguas, mangueras y demás cosas. Sin
20 embargo, este, nosotros queremos aún más fortalecer eso y que sean los agricultores que nos ayuden
21 incitando en mayor cantidad a la Municipalidad al manejo de residuos orgánicos. El el principal
22 beneficio que van a obtener los agricultores no solamente va a ser la construcción de fábricas de
23 compostaje en sus eh fincas, sino que van a ahorrar en costos de fertilizantes, van a ahorrar en cuanto
24 a lo que serían eh nutrientes para las plantas, que son un alto costo lo que le genera a ellos año con año.
25 Y aparte de eso también, que nosotros como les mencionado con el sector empresarial, lo que creemos
26 es que la responsabilidad empresarial del cantón cree una red que consuma lo que producimos
27 orgánicamente. Entonces, que los que participen de la red de fábricas de compostaje participen de la
28 red de compras del sector empresarial y así lograr una energía e una eh economía circular; nosotros
29 produzcamos, consumamos, que se quede todo dentro del cantón y para el. Eh bueno, de la
30 problemática nosotros la solución que les traemos, como les mencionábamos, son los la creación de
31 centros de constante en fincas agrícolas en el país, pero aquí sería del cantón, las composteras giratorias
32 y huertas. ¿Por qué nosotros siempre incluimos las huertas? Aunque digamos no solucionan el
33 problema de el manejo de los residuos orgánicos, incitan a la población a consumir alimentos orgánicos.
34 Entonces, eso va a hacer que el consumo de alimentos orgánicos en el cantón vaya en aumento y la
35 producción, como va a estar en aumento va a estar en el economía circular. Entonces queremos que
36 todo, como les mencionamos, en el cantón y por eso los implementamos para que la gente empiece a
37 través de la educación ambiental que nosotros estaríamos brindando, empiecen a entender cómo es el
38 proceso, cuáles son los beneficios del consumir orgánico y de producir orgánico. Dentro de los
39 principales ventajas que en realidad son infinitas, pero de las que nosotros creemos que son de las más
40 importantes para la Municipalidad, si es cierto, el tema del medio ambiente es debería ser el más
41 importante, entendemos que el sistema presupuestario de las Municipalidades es uno de los más
42 importantes, ¿verdad? Eh, en el plan de compostaje del 2030, del 2020 al 2050 que está en vigencia
43 actualmente se dice que se debería de estar tratando los residuos orgánicos in situ y también en fábricas



1 de compostaje. Esto querría decir que la Municipalidad debería de adquirir lotes, dotarlos de
2 maquinarias, crear centros de compostaje y así dar un tratamiento adecuado. Eso significaría que la
3 Muni tendría que eh disponiendo un presupuesto para la compra de Lotes. Nosotros con el proyecto lo
4 que queremos es que a través de un estudio legal se entienda que cada uno de los agricultores que quiera
5 participar brinde su propiedad para que la Muni que construya en la propiedad un centro de compostaje
6 los cuales nosotros podamos trasladar los residuos ahí, ellos los puedan tratar con toda la maquinaria
7 dentro del proyecto y se costea lo que es chipeadoras, microorganismos, bombas eléctricas, palas,
8 palines, eh lo que es sistemas de irrigación. para que el proceso sea lo más fácil en lo que es la
9 producción de los residuos orgánicos en el abono orgánico. Entonces, en combinación con los eh
10 agricultores que como les mencionaba ya este proyecto se se se desarrolló anteriormente, trabajamos
11 con el Ministerio de Agricultura, Ministerio de Salud, visitamos las fincas también y sabemos que los
12 agricultores están deseando también que se haga este proyecto, ya cada uno de ellos también ha
13 expuesto su eh y idealización del proyecto, cuáles son los las aspiraciones que ellos tendrían mismo, la
14 reducción de los costos, ¿verdad? Obviamente, como mencionaba, el transporte, la disposición final,
15 el pago de los eh rellenos sanitarios y muy importante la optimización del presupuesto de la
16 Municipalidad, generando ese ahorro podríamos estarlo ... en otro tipo de, este, lugares y también de
17 proyectos que se están necesitando en el país. Lo que les mencionado, la ley 8839, la cual ya indica
18 que sí o sí los cantones o los distritos o cada uno de la población no puede trasladar sus residuos a más
19 de 80 km. En este caso, si nosotros lo quisiéramos trasladar, por ejemplo, a Limón, a Puntarenas, que
20 serían los dos más cercanos, tendríamos que hacer un transbordo de residuos, quiere decir que a los 80
21 km tendríamos que cambiar de camión para que los lleve otros 80 km y así sucesivamente hasta llegar
22 al relleno sanitario. Entonces, destinando aquí en el cantón, eliminamos toda esa problemática que tanto
23 preocupa actualmente que diría yo, a todos los gobiernos del país y nosotros tendríamos una solución
24 que se generaría aquí en el en el cantón con el beneficio de que nosotros tenemos ya el sector algo bien
25 desarrollado. Eh, todo lo que es el sistema de ... generados en puntos de producción, restaurantes,
26 hoteles, sodas, eh instituciones, escuelas, todo lo que genere algún tipo de residuo orgánico. Nosotros
27 en el plan tenemos contemplado esto para las casas y pues para las fábrica de compostaje para esos
28 centros de producción. Así toda esta problemática que tiene en la logística traslado, dispersión, eh
29 aprovechamiento del abono, nosotros lo estaríamos solucionando. Y una de las principales ventajas es
30 que familias y fincas agrícolas de Escazú transformarán un residuo, un producto activo. El producto
31 activo viene siendo el abono orgánico. Eh nuestros principales objetivos. Eh nosotros tenemos un plan
32 piloto, plan piloto de un año en donde lo que queremos es implementar 100 composteras y 10 fincas a
33 nivel cantonal eh con el beneficio o con la la esperanza de que nos genere estadísticas y datos
34 suficientes, tal vez no vayamos a solucionar una gran parte de la problemática que tenemos, pero nos
35 va a dar alimento para seguir el proyecto y poderlo ampliar y seguirlo desarrollando hasta que se pueda
36 cumplir con el 100% de, este, los residuos orgánicos. Pero con este plan piloto que estamos
37 mencionando, lo que queremos es hacer aproximadamente en 500 700 toneladas anualmente que se
38 ahorra la Municipalidad. Esto solo en el pago a los rellenos sanitarios. Digamos el pago que se hace
39 para que ellos los puedan dispensar corresponde un 9 para 9 millones contar todo lo demás pago
40 combustible, mantenimiento de maquinaria, mantenimiento del personal en este caso la compra de
41 terrenos que la Muni no tendría que preocupar por eso y las maquinarias industriales, ¿verdad? que la
42 otra forma de tratar los residuos orgánicos sería comprando una maquinaria que lo procese, que lo
43 incinere o que lo transforme de otra manera, ¿verdad? los cuales tienen altos costos y nosotros lo que



1 creemos es cumplir con el 100% de las legislaciones, ¿verdad? y evitar así en este caso que nosotros
2 incumplamos las normas. ¿Qué problemática hay al incumplirlas? La Municipalidad mes con mes a
3 partir del 2030 si no lo cumplen, tendría que estar pagando entre 400 y 500 mil colones de multa por
4 no cumplir con el plan que se les está asignando de parte del Gobierno Local. Eh, de los objetivos
5 ambientales, ¿verdad? igualmente todo los relacionados, decir los objetivos de residuos, reducción de
6 emisiones de gases de efecto invernadero. Nosotros queremos que los agricultores empiecen a utilizar
7 el abono orgánico en sus cintas para que puedan transformarlas en productores 100% de elementos
8 orgánicos. Convertimos en un cantón moderno de la producción y distribución de los eh abonos
9 orgánicos que la gente cuando piense dónde ir a comprar, piense en Escazú y no en otro lugar como
10 Cartago o Zarcero que son muy largos y que más bien se concentre aquí abarcando lo que es Santa
11 Ana, San José y y que lo que es la economía local, este, y el instrumento de los espacios públicos, este,
12 el abono orgánico es altamente eficiente..., eh nosotros creemos que la Municipalidad podría utilizar
13 mayor cantidad de árboles y plantas, jardines eh de este polinizadores con el uso del abono orgánico y
14 así generar esos espacios que nosotros queremos. La Muni también tiene un proyecto de ley donde
15 quiere hacer que el cantón sea pro-abejas y esto sería un buen proyecto que se puede utilizar en este
16 aspecto y cumplir también con otros objetivos que ya la Muni... Dentro de los objetivos económicos,
17 la rentabilidad de aquí la que es bajarles el costo en contra de insumos a los agricultores que puedan
18 subir esos bienes en otras cosas que ellos necesiten. Son altos los costos de maquinaria de los
19 agricultores, sierras, motosierras, bombas de espaldas cuestan entre 300, 400 hasta 600 mil colones.
20 Entonces los costos de la rentabilidad es alta, sin embargo, nosotros con la canción de la fábrica lo que
21 vemos es que ellos disminuyan ese costo y que lo pueden utilizar en otras cosas para mayor producción.
22 La economía circular que ya lo hemos mencionado bastante y nosotros utilizamos el sistema operativo
23 del método takakura. ¿Por qué es importante mencionarlo? Porque esa técnica es una técnica que ya
24 fue aprobada, ya existe un modelo, ya existe una una un caso de éxito, se llama Surabaya, está en
25 Indonesia y ahí viene el proyecto. Ese proyecto fue presentado en la Municipalidad de Escazú por el
26 Sistema Cooperación Japonesa directamente con uno de los representantes del creador, se llama ...
27 Entonces, la Muni conoce toda la experiencia de ese sistema, los beneficios es que no tiene ningún
28 costo o es un costo muy bajo para lo que es la creación del microorganismo. Es un microorganismo
29 que funciona de una manera muy rápida y muy eficiente y donde la gente no tiene que estar comprando
30 insumo, sino que el mismo microorganismo se mantiene a sí mismo. Entonces, es un método que ya ha
31 sido probado, es un caso de éxito, se puede, este, representar en la Municipalidad y en lo que es el
32 sector agrícola y en todo lo que es con el sistema de economía. También, no tendría que preocuparse
33 en lo que es la compra de microorganismo y ni que quiera sistemas de compostaje, sino nosotros
34 desarrollaríamos todo el sistema, incluyendo este método de compostaje takakura que también tiene
35 una particularidad que es el principal objetivo que es la educación. Es un sistema muy fácil de
36 implementar a nivel educativo porque involucra muchos procesos como decir una receta de cocina.
37 Entonces es un proyecto que involucra mucho la población y le gusta mucho a los niños que es uno de
38 los los eh públicos meta. Dentro de los objetivos sociales y educativos, como decíamos, por sector
39 agrícola super importante la educación ciudadana nosotros queremos crear ferias de compostaje,
40 queremos también que se la educación llegue a las escuelas, colegios y a través también de las
41 diferentes iglesias, ya sea católica, o cualquier tipo de iglesia, pero sabemos que hay altas
42 consultaciones de la población que es interesada en ese tema y que también nosotros creemos que esa
43 forma nos podemos acercar y, este, ya como objetivo estratégico nosotros podemos con este plan piloto



1 podemos hostear [sic.], podemos sacar todo lo que es presupuestos, estadísticas que nos van a ayudar
2 a ir mejorando el trámite como tal para ir mejorando. Eh, la cobertura del del proyecto, el sector
3 empresarial, como lo mencionamos, ¿verdad? Todo el sistema de condominios, la responsabilidad
4 empresarial que forman parte de lo que es un proyecto, los hogares, residentes y condominios, todo eso
5 también está involucrado dentro del proyecto. Y obviamente también lo que es el sector agrícola del
6 cantón, que es uno de los principales, eh, objetivos. Como les mencionaba, esto no pretende 100% la
7 solución del problema, pero sí tiende a un 100% de la viabilidad del proyecto como tal para seguir con
8 el proyecto a largo plazo y a mayor estado. Eh, dentro de los beneficiarios, la comunidad, la
9 Municipalidad, los agricultores y el sector del medio ambiente mediante lo de la fábrica de los
10 compostaje y el impacto del total de reducción de las 600 toneladas, que es el objetivo de ese plan
11 piloto. No sé si tienen alguna duda o pregunta al respecto. Igualmente, eso es solamente como una
12 síntesis de lo que queremos, todo el detalle y las, eh, formas en que lo queremos lograr. Eh, también la
13 calendarización durante el año, cómo se puede evitar, a quién tenemos que capacitar, cuánto cuesta,
14 todo del proyecto, lo cual ya también se pasó al correo del Concejo de Distrito. Entonces, si ustedes
15 quieren, ahí tenemos también copias por si quieren leer un documento aproximadamente de 9 hojas
16 donde viene todo muy bien, pero si tienen alguna duda de este momento

17
18 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Gracias. Justo eso les iba a preguntar si traían el
19 perfil de proyecto, ya eso sí. Muchas gracias. Bueno, de momento agradecerles por la presentación.
20 No sé si ustedes tienen alguna duda, compañeros, compañeros.

21
22 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Exactamente..., eh así, ya, en unas pocas
23 palabras. ¿Qué es lo que necesitan ustedes que la Municipalidad en el presupuesto, bueno, que
24 financiar?

25
26 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: digamos, es la compra de las composteras, la financiación
27 de la construcción de las fábricas de compostaje y lo que sería la implementación del programa como
28 tal. Ahí, nosotros incluimos el presupuesto, cuánto es el costo de las 100 composteras, cuántos compost
29 por cada una de las fábricas de compostar. También incluimos los datos en cuánto lo estaría, eh,
30 reintegrando la comunidad al cantón, en cuánto más o menos estaría recuperando la inversión la
31 Municipalidad y en cuánto tiempo estaría más bien recuperando lo que es el presupuesto para que pueda
32 el problema. En este caso, un tiempo aproximadamente de 4 a 6 años.

33
34 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: ¿Hay un lugar específico?

35
36 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Hay varios lugares específicos que ya se han tomado a
37 consideración. Eh, casi que todo está en el sector de San Antonio, en el sector de Bebero, son los dos
38 principales que tenemos en este momento. Eh, lo que es la Cámara Agrícola, ¿verdad?, que es la
39 Comisión Nacional de Agricultura. Eh, nosotros también hemos entrado en conversación con ellos en
40 el Ministerio de Agricultura de lo que es el sector de Santana, que hoy está Santana, también ya están
41 alto y también con el Ministerio de Salud para lo que es la presión de las dimensiones, lo que es el
42 espacio público que tiene todas las partes. Hay todos estudios previos también ya se han realizado y
43 están dentro de todo lo que es el perfil del proyecto. Entonces, nosotros lo que le pedimos a la



1 institución o a la Municipalidad es un presupuesto para que nosotros podamos desarrollar las fábricas,
2 comprar las composteras e implementar el sistema para que podamos empezar con,

3
4 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: ¿y eso tardaría...? ¿si se diera...?

5
6 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: si nosotros en un año podríamos, pues en un año podríamos
7 concluir con las 10 fábricas de compostaje y las 100 composteras. Eh, nosotros ya el sistema de
8 composteras ya lo montamos en la Municipalidad de Osa. Eh, entregamos 100 composteras y 100
9 también, eh, hicimos todo el proceso. Nosotros incluimos toda la parte de publicidad, marketing,
10 recolección de información. La idea es que al final del año también se presenta un dashboard con todos
11 los, eh, estadísticas: cuánto se invirtió, cuánto se gastó, cuánto está ahorrando, cuánto podemos mejorar.
12 Eso también es parte del proyecto que usted...

13
14 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Eh, bueno, yo sé que aquí está el proyecto...
15 Eh, yo como ama de casa realmente los apoyaría montones en este sentido porque, eh, yo boto mucho
16 de eso, demasiado, demasiado, porque diay uno es la ama de casa y, ¿verdad?, y me da tanta lástima,
17 tanta lástima, porque a veces lo hago, a veces no, porque no tengo cómo llegar a él. Pero sin mentirles,
18 eh, al lado de mi casa hay un lote baldío y el señor tiene vaquitas. Entonces, lo único que se me ocurre
19 para no botar tanto es regalárselo a él, o a veces yo voy por el balcón y se lo echo a las vaquitas. Bueno,
20 parece que ya me conocen. Sueno la bolsa y se vienen sopladas al balcón, abajo del balcón para que
21 les eche. Pero realmente no es todo, porque a veces no lo puedo hacer y entonces yo lo boto en bolsas
22 plásticas y y cuando tengo que botar la basura, hasta que me da lástima, ¿verdad? Porque sé que es un
23 abono, pero en sentido de que yo tuviera uno en mi casa, pero se me va reproduciendo y reproduciendo
24 y reproduciendo, ¿ustedes se encargarían de recogerlo?

25
26 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Ok, dentro del plan... por eso es que digamos que la la
27 compostera va a ir acompañada de una huerta, porque la idea es que ese material usted vaya sacando
28 lo vaya utilizando en la huerta. De igual manera...

29
30 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: perdón, ¿si no tenés espacio?

31
32 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: bueno, las huertas son verticales, o sea, que se pueden
33 poner pegadas a la pared, recostadas, son de 50 cm. En el caso que no tuviera espacio, ¿verdad?
34 Nosotros dentro del plan queremos también que la Municipalidad aproveche este abono. Sin embargo,
35 el costo de recolección del abono por parte de la Municipalidad aumentaría. Otra de las soluciones que
36 se planteaba al inicio era recolectar los residuos orgánicos. Sin embargo, como le menciono, la idea es
37 similar estas rutas de recolección. Entiendo que usted dirá, "No tengo espacio", pero siempre digamos
38 uno en estos tiempos la seguridad alimentaria cada vez es más, ¿verdad? Entonces cualquier... yo yo
39 diría, una caja de leche, un zapato viejo, cualquier cosa puede ser una huerta para nosotros, ¿verdad?
40 En la función ya técnica. Entonces la idea a través de la educación es que la gente sepa cómo
41 aprovechar, porque usted tal vez no sepa cómo aprovechar, pero tenga plantas, tenga eh macetas,
42 tenga...

43



1 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: ¿Pero ustedes tendrían un lugar para recibirlo
2 también?

3
4 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Bueno, nosotros dentro de dentro del plan de proyecto las
5 fábricas de compostaje es que nosotros a los sectores productivos, restaurantes, hoteles que producen
6 altas cantidades de productos orgánicos, esos son los que nosotros vamos a recolectar y distribuirlos en
7 las fábricas de compostaje. La otra parte de la recolección se habían las ferias orgánicas de las ferias
8 del agricultor donde ahí las todo lo que se recolecta las ferias sería trasladado también a las fincas.
9 Dentro del plan piloto, no existe la recolección de los residuos orgánicos como tal, porque lo queremos
10 es, como les decía, entre menos tenga que hacer la Muni... pero digamos el abono, digamos, que
11 entonces el abono nosotros como empresa, digamos, no como parte del proyecto, sino nosotros como
12 empresa TerraKura nosotros recibimos el abono porque nosotros estamos con una finca, por eso
13 nosotros utilizamos pero que nosotros hagamos la recolección como tal en este momento no, pero sí lo
14 recibimos y creería que cualquier agricultor que vaya a ser parte de eso. O sea, es que tal vez ustedes
15 no lo dimensionen, pero un agricultor necesita aproximadamente 100 a 200 kg de fertilizantes,
16 abonos durante todos los meses y producir eso a nivel orgánico se necesita bastante porque el 60%...
17 usted lleva 100 digamos 100 toneladas de pero de eso solo va a quedar el 40% porque todo eso se
18 reduce y se queda la ...

19
20 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: y es viable, digamos, de que la persona que
21 recibe ese abono, ¿verdad?, esté confiado en que sea un buen abono para el...

22
23 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Correcto. Bueno, ahí dentro del perfil, este, hay una, eh,
24 alianza con la Universidad de Costa Rica, donde queremos es que las fábricas que estén en
25 funcionamiento puedan enviar su abono a análisis e ir mejorando, porque la idea es justamente eso.
26 Bueno, ya sabemos que el sistema que nosotros utilizamos se llama takakura por la implementación de
27 los microorganismos que nosotros utilizamos hacen que se neutralicen muchos de los alcalinos y
28 muchas de las metales que contienen eh los residuos orgánicos, ¿verdad?, se neutralicen. Entonces,
29 digamos, por eso es que nosotros confiamos tanto en nuestra técnica, que sabemos que el resultado
30 final siempre va a ser de calidad, ¿que se puede mejorar? Se puede mejorar, por ejemplo, los los
31 agricultores pueden especializarlo, que tal vez necesiten algún producto que necesite más nitrógeno o
32 más fósforo o más calcio, entonces el abono pueden estarle implementando ese tipo de minerales para
33 así especializarlo. Pero digamos, la idea es que nosotros podamos educar tanto a la población como al
34 agricultor en la especialización y también en implementación de los sistemas de compostaje...

35
36 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: digamos, si yo digo, bueno, yo digo, sí, me
37 interesa mi caso. Entonces, ¿ustedes llegarían y explicarían todo el sistema o...

38
39 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Bueno, nosotros en en mi caso cuando el proyecto nosotros
40 entregamos la compostera y después la capacitación se hizo en conjunto ... igualmente nosotros
41 individualmente digamos, cuando las personas nos compran una compostera, o sea, el proyecto siempre
42 incluye la compostera, una capacitación en casa, tenemos guía digital también de uso y problemáticas
43 y soluciones del sistema, y también siempre tenemos nuestras líneas de 24 horas, por así decirlo para



1 que la gente tenga su ayuda todo el tiempo, ¿verdad? Nosotros siempre creemos que acompañarlos es
2 lo más importante para que no abandonen el proyecto.

3
4 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Sí, por eso, porque la gente llega un
5 momento que dice, "Ah, ya me cansé"...

6
7 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Bueno, esta tiene 8 años, ¿verdad?, de estar funcionando.
8 Es la de mi compañero aquí, Fernando. Eh, la trajimos justamente como para que vean el beneficio,
9 digamos, a pesar de que están los abanicos y los están apuntando ustedes, ¿no se si ustedes notan algún
10 mal olor? no tienen ningún mal olor y ahí probablemente hay 20 o 30 kg de residuos ya procesados.
11 Entonces, ese es otro de los beneficios de las composteras del microorganismo takakura que no genera
12 ningún tipo no genera de líquidos ni nada por el estilo. El proyecto se hizo en madera porque, di,
13 obviamente no queremos generar más residuos ¿verdad? el plástico en algún momento di van a tener
14 que ser dispensadas en un lugar, ¿verdad? ¿A dónde las vamos a dispensar? No lo sabemos. Pero bueno,
15 la idea de nosotros no es criticar eso, sino que ser una solución adyacente que pueda solucionar ese
16 otro problema que es la disponibilidad final de cada uno de los artículos que crea una empresa, ¿verdad?
17 Que debería ser a nivel mundial de esa manera que todo el mundo se haga responsable final, ¿verdad?
18 Pero nosotros sí vamos a hacer conciencia, por eso implementamos la madera aparte que la madera
19 respira un montón y el sistema es un sistema vivo que el sistema es muy amigable. Eh, nosotros lo
20 hicimos pensando justamente en mi mamá y la mamá de con el proyecto. Esa no era las ideas, no era
21 nada más como nuestras casas, pero di, de cada vez vimos la necesidad que había. Entonces, el sistema
22 era eso que no era fácil para ellas que no se tuvieran que estar molestando, que no se tuvieran que estar,
23 ¿verdad? Que estuviera ahí a la par, de la nada más abrir, echar y quitar. Eso era la idea de nuestro
24 objetivo y hasta el momento mi mamá también tiene 74 años y lo sigue haciendo hasta hasta el
25 momento y lo bueno, como yo mencionaba, es la participación que genera esto, ¿verdad? Que interesa
26 a la gente, que se pueden involucrar los niños en el hogar, a darles vueltas, estarlo verificando y eso
27 genera mayor educación ambiental. Lo que queremos hacer que la población escazucaña pueda tener
28 ese tipo de educación a través de un sistema bastante eficiente y confiable y que podamos tratar el
29 primer problema que es el sector empresarial y generar un aporte al sector agropecuario. Es como una
30 solución, como decía el necio integral, Gobierno, empresa privada, instituciones públicas y por
31 supuesto la comunidad-.

32
33 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Gracias. Perfecto. Eh, Daniel.
34
35 El representante de la Municipalidad, Daniel Sequeira Arias: Sí. Bueno, eh, este es el perfil de proyecto,
36 ¿lo enviaron por correo? ¿Sí? No me llegó.

37
38 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Eso fue porque es que yo llamé para que me confirmaran
39 el recibido. Yo le confirmé a ella el correo porque estaba como en un afiche y me dijo, pero creo que
40 usted estaba en una reunión y ella tomó mi número, pero no me devolvieron la llamada.

41
42 El representante de la Municipalidad, Daniel Sequeira Arias: Este... ¿podemos revisar?
43 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Sí.



- 1 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: igual ahorita en estos que ustedes nos entregaron les
2 voy a firmar uno de recibido.
3
- 4 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Ah, okay, perfecto.
5
- 6 El representante de la Municipalidad, Daniel Sequeira Arias: Y el tema también es que faltan, porque
7 tenemos solo el perfil de proyecto.
8
- 9 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Yo mandé lo que es el el consentimiento y lo de la
10 organización, también, también está en el correo.
11
- 12 El representante de la Municipalidad, Daniel Sequeira Arias: Ah excelente. Entonces, si quiere ahorita
13 viene un momentito nada más para ver...
14
- 15 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Eh, compañeros, nada más les iba a decir que eh más
16 adelante iba a proponerles eh una alteración al orden del día para agregar un punto justo una agenda de
17 mociones para poder tomar un acuerdo de eh darles a ellos un tiempo extraordinario, como no llegó el
18 correo, para que puedan presentar el documento que hace falta ¿verdad? Y que no quede que lo
19 presentaran incompleto. Pero entonces si ustedes lo tienen a bien, más adelante podemos eh alterar el
20 orden del día. Eh, me parece que usted tenía una pregunta. Sí, pero antes nada más que diga su nombre
21 completo para poder retomarlo en el acta.
22
- 23 La Sra. Lorena Flores Abarca: Mi nombre es Lorena Flores y yo soy la presidenta de la Asociación de
24 Desarrollo de Bello Horizonte. Mi pregunta es, bueno, ya la contestó, porque usted dijo que era una
25 empresa, quería preguntar si era una organización o era una empresa y hace cuánto están formados y
26 cuánto tienen que estar trabajando en eso.
27
- 28 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: Bueno, nosotros somos un emprendimiento, no sé cómo
29 organizacionalmente, cómo, este, organización no somos y nosotros con nuestros propios recursos
30 hemos desarrollado el proyecto. Eh, nosotros, eh, siempre hemos eh generado la alianza con las
31 Municipalidades, con instituciones, pero nosotros somos una empresa que se desarrolla privadamente,
32 por así decirlo.
33
- 34 La Sra. Lorena Flores Abarca: y los recursos para para digamos dar las capacitaciones y inclusive para
35 constituir las composteras pueden hacer, ¿cómo lo...?
36
- 37 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: bueno dentro del presupuesto viene la decisión de las
38 construcción de las composteras, digamos, nosotros nos encargamos de eso. El ebanista es escazuceño,
39 o sea, todo el sistema de producción es escazuceño. Entonces, la Municipalidad lo que haría es la
40 financiación de las composteras. Nosotros nos encargamos de la logística, de la entrega, de la creación
41 del microorganismo, de la capacitación de las personas y de la recibimiento de los documentos para
42 que cada una de las personas lo puedan obtener.
43



1 La Sra. Lorena Flores Abarca: ¿Pero ustedes reciben recursos por algún lugar?

2
3 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Perdón, tal vez la solitud que ellos están haciendo
4 ahorita es de recurso

5
6 La Sra. Lorena Flores Abarca: Sí, pero ellos ya lo lo han hecho anteriormente.

7
8 Fernando Jesús Cubero Carballo, de TerraKura Organic: Como preguntabas, estamos desde el 2018, ya
9 tenemos 8 años, entonces, consideramos que tenemos ya bastante experiencia. Eh, también hemos
10 recibido capacitaciones con el INA, con también eh con la gente de Colombia, ¿verdad? Des del
11 Restrepo, que son personas especializadas en el tema orgánico y con la gente del ... también que
12 mencionaba mi compañero que estuvieron acá en la Municipalidad con ellos también recibimos mucha
13 capacitación, ¿verdad? Para ir perfeccionando esto. Cuando iniciamos en el 2018 ni tan siquiera era
14 este modelo de compostera, era distinto, era una compostera abierta que había que voltearla
15 manualmente, entonces con el tiempo, la experimentación, la práctica y demás hemos ido desarrollando
16 la perfección, ¿verdad? Testeando, viendo a ver qué qué nos beneficiaba más, qué tipo de residuos y
17 demás. Hasta llegar a un punto en el cual ya, eh, consideramos que llegamos al punto de perfección,
18 ¿verdad? Como decía mi compañero, tiene 8 años, vemos que funciona, ¿verdad? Procesa bastante
19 residuo semanalmente y y el conocimiento lo hemos ido adquiriendo a través de capacitaciones y
20 también eh con con la misma experimentación, el mismo producto, ¿verdad? Consultas que nos hacen
21 y aclarando más y ahí vamos eh ya creando todo el panorama del tema.

22
23 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: otro tema que se menciona en el perfil, pero que no
24 mencionamos y que relacionado con el presupuesto es que muchas instituciones no gubernamentales
25 como el GIZ, el Instituto de Apoyo Alemán y el Fondo Reclusa de Recope también, son fondos que en
26 combinación con la que el departamento de gestión ambiental se puede solicitar para la organización
27 de este tipo de proyectos. Entonces, básicamente que si el en conjunto la empresa privada, en este caso
28 TerraKura, el Gobierno Local que sería la Municipalidad y este tipo de instituciones, podríamos,
29 eventualmente también solicitar un tipo de apoyo para que no salga del 100% del presupuesto de la
30 municipalidad, sino que también con algún apoyo de alguna otra institución.

31
32 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Bueno, quiero aprovechar para que quede
33 en el acta y quede grabado. No sé si es este el río que pasa por Escazú, pero salió una noticia muy
34 alarmante. Demasiado alarmante, de que el río está tan contaminado, tan contaminado, que por los
35 lugares que pasa eh dicen que hay unas bacterias que si el ser humano los toma, todavía no hay el
36 medicamento, el medicamento... Es el Virilla ¿verdad? El medicamento especial para poder atacar esa
37 enfermedad al ser humano. Entonces creo que tenemos que tener conciencia y, principalmente a
38 Municipalidad, de ayudarle cómo le enseñamos a esta gente de Escazú, porque realmente todavía hay
39 mucha gente irresponsable. Lo digo porque yo salgo mucho a caminar con mi perrita y encuentro cada
40 cantidad de basura en la calle que hasta que deseara andar una bolsa y juntarlos, pero yo creo que no
41 me alcanzaría. Yo no sé qué qué haría yo con estar juntando, recogiendo, ¿verdad? Pero sí sí. Eh, me
42 parece interesante esto porque de verdad ya con una parte de esto tal vez la Municipalidad si todos
43 tenemos conciencia y que comuniquemos a toda la población la importancia que es hacer esto. ¿Por



1 qué? Porque así la gente se pone más consciente de que la basura que va a los vehículos sea una basura
2 que realmente se se te tenga que ir a botar algún lado, ¿verdad? Que no puede hacerse ni cómo se llama,
3 ni reciclaje ni como sea, ni hacer esto orgánico, porque pasa en mi condominio, en mi condominio
4 también me da lástima donde la gente bota todo lo que es reciclaje en la basura. Dije yo, por Dios, ¿por
5 qué no son conscientes? Pero yo creo que es que le falta... exacto. La información de lo que él, esa
6 persona está produciéndole al país y al mismo pueblo para que tenga conciencia, pero sí tenemos que
7 hacerlo esto como más más eh énfasis en hacerle llegar a la gente la importancia, porque esto del río a
8 mí se me preocupó tanto que dije yo, Dios mío, porque nosotros tenemos muchos ríos aquí en en
9 Escazú, demasiados. Sí, y y hay momentos en que usted, yo que paso caminando, veo en el río y veo a
10 las botellas ahí dándole vueltas en el agua y y cosas que no son del río, me preocupa, me preocupa
11 montones.

12
13 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: y cada vez eso va a suceder más como decía ya los dos
14 boteros que tenía ya están pasado ...

15
16 Fernando Jesús Cubero Carballo, de TerraKura Organic: Sí, la mayoría del país están en crisis.

17
18 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Sí. Y yo lo que pienso es en esto. Usted
19 dice que en algún momento alguien buscará un lugar donde tirar la basura, pero lo primero que harían
20 es botar en el río porque saben que el agua se la lleva. Y entonces es preocupante, muy preocupante.

21
22 Miguel Moya Mena, de TerraKura Organic: pero digamos y en Escazú, bueno, no hay un dato exacto,
23 pero hay más de 50 botaderos a cielo abierto. No hay un dato exacto, pero sí hay bastante, y cada lote
24 que hay abierto la gente se va a meter a botar y tal vez no es, o sea, es una culpa de todos, ¿verdad? No
25 es una culpa específicamente en una sola persona, porque si esto se hubiera empezado a hacer
26 muchísimos años atrás, los rellenos sanitarios estarían funcionando perfectamente ya recibiendo lo
27 mínimo y estaríamos todos felices de la vida, no tendríamos que estar ocupando por ese tema. El tema
28 es que no se hizo y ahora es urgente y el otro tengo gente que cada vez hay más problemas a nivel
29 mundial que van disminuyendo los espacios para producir alimentos, por ejemplo. Ya no hay tantos
30 lugares para ... cada vez menos. Entonces, en Francia el año pasado se hizo la Convención de
31 Alimentos y se habló de la agricultura del futuro. La agricultura del futuro es la agricultura en casas,
32 ¿verdad? ¿Por qué? Porque la gente no va a tener el acceso aumentos orgánicos renovables. Son temas
33 que nosotros lo que queremos es no alarmar a la gente. Por eso es que no no tocamos esto, sino brindar
34 la solución, que la gente entienda que se puede hacer algo que sí existe y que si lo hacemos ahora en 5
35 años vamos a estar cantando una canción totalmente diferente.

36
37 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: bueno, muchísimas gracias a ustedes por esto. Aquí
38 está el el primer proyecto con la firma de recibido y eh, probablemente si si no se quedan hasta finalizar
39 la sesión. Ustedes se pueden ir cuando quieran, pero probablemente vamos a estar tomando el acuerdo,
40 yo le voy a proponer a mis compañeras que tengan chance hasta el próximo viernes de enviar la
41 información, hasta el viernes 24. Sí, sí. Para para verificar esa eso, pero para que sepan hay que verificar
42 y pueden verificar ahorita con Dani para que alguien la Municipalidad... Sí, no, o puede ser que hayan
43 escrito algo mal, pasa mucho que escriben mucho Concejo con "s" y no con "c". Entonces lo pueden



- 1 revisar. No sé eh si hacemos eh, doña Lorena, no sé si ustedes traerán algún proyecto también o...
2
3 La Sra. Lorena Flores Abarca: No, pero quiero una intervención si es posible.
4
5 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Okay, vamos a a terminar a ver si alguien más trae
6 algún proyecto. No sé usted don Eduardo, ¿trae algún proyecto para presentar o no?
7
8 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: Sí, pero ya vienen mis compañeras.
9
10 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Ah, okay. Entonces, si quieren podemos hacer un
11 receso eh de 10 minutos si ustedes lo tienen a bien, compañeras, muchísimas gracias.
12
13 La Sra. Lorena Flores Abarca: Perdón. Yo quisiera que ellos estén presentes en mi intervención y me
14 están esperando en la Comisión de Emergencia, entonces, rapidito...
15
16 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Compañeros, nada más, por el orden y para el acta:
17 eh, vamos a votar el receso. Si quieren eh ustedes pueden tener la conversión porque como no es
18 presentación de proyecto, si seguimos hablando de otros temas nos pueden anular la sesión y más bien
19 perdemos la presentación. Entonces, eh votemos el receso si lo tienen a bien, quienes están a favor de
20 un receso de 10 minutos, por favor, levantar la mano. Cuatro votos a favor, queda aprobado un receso
21 de 10 minutos eh de forma unánime. Estaríamos regresando a las 10:16.
22
23 *****A las 10:06am se declara un receso de 10 minutos*****
24 *****A las 10:16am se retoma la sesión*****
25
26 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Al ser las 10:16, eh, regresamos a la sesión.
27
28 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: Sí, mis compañeras están firmando.
29
30 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: ¿Están firmando? ¿Sí? Bueno, entonces démosles un
31 chancecito... Traen el documento, perfecto, perfecto.
32
33 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: Marcia, ¿qué número juego hoy? ¿qué número juego?
34
35 La Representante de la Municipalidad, Denia Zeledón: Sí, nada más decir que estamos... Denia
36 Zeledón de la Municipalidad. Estamos ahorita en sesión. Entonces, todo lo que se diga se hable, queda
37 grabado y se transcribe en el acta. Tener en cuenta que para las intervenciones, solicitarle el uso de la
38 palabra a la señora síndica Catarinna.
39
40 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Muchas gracias, Denia. Sí, ahorita solo estamos
41 dando chance para que vengan las compañeras del Hogar Magadala, para la presentación del
42 proyecto... Sí, doña Xinia.
43



- 1 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Sí, eh usted habló de que en Bello Horizonte
2 ellos se presentaron, presentaron el eh, ¿comunicaron a la Municipalidad que iban a presentar un
3 proyecto en la Escuela?
4
- 5 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: No. La Escuela de Bello Horizonte no nos ha
6 informado y...
7
- 8 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: Hola, con permiso, ¿cómo estás?
9
- 10 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Buenas... Eh, no. Bueno, aquí entonces le damos la
11 palabra a don Eduardo Chacón, ¿y...?
12
- 13 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: Diana Oviedo.
14
- 15 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Diana Oviedo, del Hogar Magdala, que nos van a
16 presentar el proyecto.
17
- 18 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: Buenos días a todos.
19
- 20 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Buenos días.
21
- 22 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: Bueno, ya puedo decir oficialmente, ayer salió la
23 personería jurídica. Eh, oficialmente puedo decir que soy el presidente del Hogar Magdala. Así que me
24 he casado mucho con el proyecto. Eh, primero que todo decirle muchas gracias al Concejo de Distrito
25 lo que han hecho por Hogar Magdala. Eh, es una institución que aunque ustedes no lo crean, eh solo el
26 6% de la población es de Escazú. Eh, aunque todos voten en Escazú caso por convenios de CONAPAM
27 y Junta de Protección Social, creamos o ellos crean un centro de votación. Uno de los requisitos es que
28 eso sea un centro de votación. Entonces, aunque la gente venga de Cartago o de diferentes partes del
29 país, tienen que cambiarse sus cédulas para que voten el cartón de Escazú. No sé si ustedes no lo sabían,
30 pero los quería decir. Y, tenemos una población solamente de un 7% de escazuceño de cepa, ¿verdad?
31 Entonces, queremos presentar un proyecto al Concejo de Distrito, básicamente eh lo hacemos por por
32 la por nuestra posición geográfica que corresponde a San Rafael de Escazú, pero es un proyecto de
33 Escazú. ¿Por qué Escazú? Porque queremos hacer un convenio con la Municipalidad de Escazú para,
34 así como nosotros atendemos población que nos remiten de CONAPAM y la Junta de Protección
35 Social, poder hacer lo mismo con la Municipalidad de Escazú, que realmente nosotros tengamos
36 escazuceñas en el Hogar Magdala. Eh, para poder desarrollar este tipo de proyectos, ocupamos eh meter
37 en mano a un pabellón que lo tenemos prácticamente todo en obra gris. Eh, no sé si Catarinna o Johnny,
38 yo, nosotros desde el Hogar Magdala, mandamos una invitación a todo el Concejo de Distrito, al
39 Concejo Municipal y a la Administración, a tanto la Alcaldía como a la Vicealcaldía. Nos pudo
40 acompañar ese día. Yo entiendo que algunos por parte laboral que les cuesta mucho, pero ese día nos
41 acompañó varios regidores y el señor alcalde y le tuvimos eh hicimos un recorrido de qué era de qué
42 trataban. Igualmente, he conversado con algunos de ustedes para que nos puedan acompañar en horario
43 que ustedes puedan, ¿verdad? Porque a veces no es lo mismo lo que viene en un papel que viendo lo



1 que se puede hacer en un proyecto como este, ¿verdad? Entonces, eh abierta las puertas del Hogar
2 Magdala, a todo el Concejo de Distrito, eh para que nos visiten. Eh, también eh cuando tengan
3 problemas eh de reuniones en su Concejo de Distrito, el Hogar Magdala le abre sus puertas. Tenemos
4 una terraza, que si a ustedes se les incomoda y las puertas están abiertas para que el Concejo de Distrito
5 de San Rafael se pueda... Entonces, bienvenidos el día que lo necesiten, nada más nos avisan con un
6 poquito de tiempo y ahí van a tener las puertas abiertas. Básicamente el proyecto trata de una
7 renovación total de un pabellón. El pabellón...

8
9 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: Se llama: remodelación y habilitación de la sección E para
10 la creación de un programa de atención integral para las personas adultos mayores de Escazú. Esto
11 porque nosotros tenemos un programa, lo que ustedes conocen, es un programa de institucionalización
12 de personas adultas, mayores que viven 24 horas en el Hogar Magdala y como dice don Eduardo, hay
13 un 7% de la población que nada más es escazuceña. ¿Por qué? Porque los otros espacios se completan
14 por un programa que se llama eh abandonado en vulnerabilidad y pobreza extrema, que es los padrinos
15 de nosotros en este caso para este programa es CONAPAM, ¿verdad?, que solamente nos da para sus
16 necesidades básicas. Entonces, evidentemente, por eso hasta el momento el apoyo ha sido super
17 valioso, porque hemos podido dirigir nuestros ojos a otros proyectos que no necesariamente son parte
18 del convenio, porque el convenio nos cubre estos que tenemos que son tantos, pero toda la otra
19 población que por todo el amor del mundo llega a tocar las puertas porque así es, hay mucha población
20 de Escazú que llegan a decirnos, ustedes me pueden ver esta esta úlcera que tengo en pie. ¿Por qué?
21 Porque a lo largo de los años Magdala ha tenido una trayectoria enorme y se conoce y suena realmente,
22 ¿verdad? Entonces, eh, con todo el amor del mundo, las compañeras de enfermería me dicen, "Jefa, es
23 que mire que nos dijeron... ¿podemos meterlo?"... Sí, claro. Claro, pero evidentemente eso significa
24 que las gasas, los insumos y el día a día lo hacemos la verdad porque yo creo que es parte de la misión,
25 ¿verdad?, del ser una OBS, porque si no hubiéramos ido a un lugar privado con fines de lucro, pero al
26 ser una OBS yo le digo, "Abramos las puertas." En el camino, entonces, nos hemos dado cuenta de esa
27 necesidad. Tenemos una un área que es el área E, ¿verdad?, que lo tenemos en obra gris hace bastante
28 tiempo. ¿Cuál es la intención? Habilitarlo. Que sea funcional, ahora sí, para esas personas que nos
29 llegan a tocar la puerta, poderles decir, claro, hay un consultorio de enfermería para ustedes, hay un
30 gimnasio terapéutico para ustedes, pueden pasar aquí ya organizarse y decir, "Bueno, mirá, tenemos
31 apuntado los lunes y los miércoles viene doña María, don Juan, don Pedro de del área, ¿verdad? en
32 general", y que evidentemente por medio de la Municipalidad se pueda crear ese convenio, porque hoy
33 por hoy si nuestros convenios son CONAPAM, pero ¿por qué no hacer un convenio para la población
34 adulta mayor. Entonces, esta era nuestra propuesta.

35
36 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: algo de que para concentrar lo que dice mi compañera y
37 administradora Diana, los convenios con CONAPAM y la Junta de Protección Social son muy
38 cuadrados. ¿Qué se refiere muy cuadrados? Si yo quisiera cambiar todas estas cinco ventanas no lo
39 puedo hacer. Puedo cambiar una ventana que se me quebró. Si se me se me cambió, se me quemó un
40 bombillo, lo puedo cambiar, no puedo no puedo cambiar esas cinco lámparas, ¿verdad? Entonces, en
41 el tema de mantenimiento, eh, ocupamos diay un aliado estratégico que mejorado que sea la
42 Municipalidad de Escazú que se involucre hoy en día, porque... Bueno, soy parte de la Municipalidad
43 de Escazú, desde el Concejo Municipal y a hoy no tenemos un programa serio, responsable, eficaz con



1 el tema del adulto mayor eh después de 65 años. Entonces, eso veníamos a presentarlo ustedes Concejo
2 de Distrito. Ojalá que que, nos puedan colaborar. Igualmente, como Concejo de Distrito, si ustedes eh
3 ven conveniente que se dé este tipo de proyecto tiene que ir reforzado a través de una moción, eh yo
4 creo que lo podemos valorar desde el Concejo Municipal. Ahí dejo las puertas abiertas. Eh, aquí no se
5 trata de de quién haga y todo ese tipo de cosas. Lo importante es que ustedes lo analicen, eh lo
6 conversemos. Si tienen alguna duda nos pueden volver a convocar, realmente es ver la viabilidad del
7 proyecto como tal y decirles gracias por todo lo que la Municipalidad de Escazú a través de estos
8 Concejos de Distrito nos han colaborado. en el tema del techo, en el tema de la cocina, muchas cosas
9 que realmente eh estamos muy contentos, ¿verdad? A hoy, también, eh es uno de los pocos hogares a
10 nivel nacional eh que no tiene orden sanitaria, ¿verdad? Entonces, eso es un gran alivio con los recursos
11 que ustedes nos dan... Cada vez que nos hacen auditorías, nos señalan ciertas cosas, esas ciertas cosas,
12 diay no lo podemos..., tenemos que atenderlo sí o sí, inmediatamente y cuando son cosas de
13 mantenimiento, como decimos, buscar cómo resolver ese tipo de cosas porque los convenios no nos
14 permiten hacer ese tipo de cosas, ¿verdad? Entonces, esa era nuestra presentación con respecto al
15 proyecto integral para el cantón de Escazú presentado al Concejo de Distrito, pero que es un proyecto
16 de Escazú. No sé si tienen alguna observación, o alguna pregunta.

17
18 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: Igual, bueno, ahí van a ver en el documento que el proyecto
19 puede ser inclusive por etapas, evidentemente, porque es algo que, di, es un proyecto grande, pero
20 puede ir ya ya por una aprobación, evidentemente, puede ir escalando conforme las necesidades. Yo,
21 bueno, voy a hacer otra acotación: yo soy gerontóloga y yo estudié mucho la parte social, de hecho, mi
22 así se llama mi maestría, se llama gerontología social y desde la parte social, ¿verdad? Eh, es una
23 necesidad real para una comunidad con la población invertida, porque tenemos ya poblaciones
24 invertidas, ¿verdad? Pocos niños, pocos adultos. Entonces, si no se prepara esto desde ya, creo que en
25 cuestión de 5 años se duplica o se triplica la población y evidentemente todos los costos y las cosas van
26 a ser más grandes y sin necesidad de tener unos espacios para para la población invertida
27 completamente. Entonces, algo creo que a mediano a largo plazo eh es necesario.

28
29 Eduardo Chacón Castro, de Hogar Magdala: para para seguir con las palabras de Diana, nunca la idea,
30 Costa Rica cada vez tiene menos jóvenes y tiene más adultos mayores, ¿verdad? Entonces, sí o sí, eh,
31 como cantón, como distrito y como comunidad debemos poner los ojos porque esto es una obra que en
32 algún momento nos va a caer encima. Habrán algunas familias que podrán tener los recursos y ... a sus
33 a sus adultos mayores, ¿verdad? Pero, eh, habrá otras que no lo podrán hacer y yo creo que como una
34 trabajadora social y con un equipo interinstitucional podríamos identificar quiénes sí puede aplicar un
35 programa de estos y quiénes no. Así, básicamente, ese ser el proyecto como tal y no sé si la compañera
36 tiene alguna pregunta.

37
38 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: doña Xinia.

39
40 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: Sí. Eh, ayudándolos a ustedes con esto, a
41 nosotros nos hicieron una invitación, no sé si ustedes estuvieron en Escazú, porque yo a mí me tocó en
42 San Antonio, de unos planes que la Municipalidad estaba facilitando con una gente que contrataron
43 para ver qué casos eran más importantes en en nuestro en nuestro cantón. Y bueno, donde yo estuve la



1 mayoría era lo que podíamos hacer por la gente adulta mayor. Ellos se llevaron todas las las eh consultas
2 nuestras, pero yo no sé si ustedes los invitaron para eso.

3
4 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: vamos a ver, nosotros pertenecemos a la red de cuidado de
5 Escazú, que es una organización interinstitucional en la cual se coordina Fuerza Pública, Ministerio de
6 Salud, ahí representante de la Municipalidad de Escazú, la trabajadora social de nuestro hogar que lo
7 que hacen es que por medio de recursos, pero volvemos a lo mismo, son recursos propios de
8 CONAPAN. Entonces son 23 diarios y personas beneficiadas para todo el cantón son 23, de los cuales,
9 este, se hace un estudio se analiza, ¿verdad? Y se hace un estudio con los beneficiarios. Entonces, ya
10 se le asigna por 3 meses o 4 meses una ayuda mientras se resuelve. Ya ese otro desconozco porque no
11 sé quién lo estaría organizando.

12
13 La Concejala Propietaria, Xinia Lucrecia Flores Quesada: La Municipalidad.

14
15 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: Seguro algo muy similar esto. Bueno, ustedes ustedes lo
16 saben, ¿verdad? Todo Gobierno Local tiene un compromiso grande y tiene que tener una oficina y un
17 presupuesto para la población adulta mayor, ¿verdad? Y es parte de. Entonces, este eh yo no sé ahí
18 desconozco, porque no pertenezco a la Muni, no sé si es una gestión...

19
20 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: Tal vez para decir la aclaración, doña Xinia está
21 hablando de un proceso consultivo que se realizó por parte de la Municipalidad una consulta pública
22 para el proyecto que se estaba realizando del Centro de Cuido, pero ese es otro proyecto, de otra cosa.
23 Entonces sí, más bien no sé si me prestan el documento para firmarle el recibido y no sé si si alguien
24 tiene alguna otra duda sobre el proyecto como tal del Hogar Magdala. ¿No? Ok.

25
26 Diana Oviedo Gamboa, de Hogar Magdala: Muchas gracias.

27
28 La Síndica Propietaria, Catarinna López Campos: muchas gracias a ustedes. Dani, ¿no sé si sí le llegó
29 la información de los muchachos? Okay. Eh, creo que entonces no hace falta tomar el acuerdo para
30 ampliar la recepción porque ya tenemos todos los papeles de Magdala, sí, vienen todos y ellos ya van
31 a ver cómo hacen para para hacerlos llegar para hacerlos llegar hoy mismo... Entonces agradecerle a
32 todos por los proyectos. Eh, ya una próxima sesión, pues nosotros estaríamos haciendo la priorización
33 y trasladándolo a la Administración Municipal. Eh, y estaríamos pues trasladándoles información que
34 tengamos al respecto eh desde el Concejo de Distrito. Espero que puedan seguir participando y que las
35 puertas de nuestro Concejo Distrito también están abiertas para sus proyectos y para sus necesidades.
36 Y muchísimas gracias. Al ser entonces las 10:33 de la mañana del sábado 18 de abril, damos por
37 finalizada la sesión. Muchas gracias.

38
39

40 *Sra. Catarinna López Campos*
41 *Síndica propietaria*

42
43 *hecho por: dsa*

Ariana López Campos
Secretaria